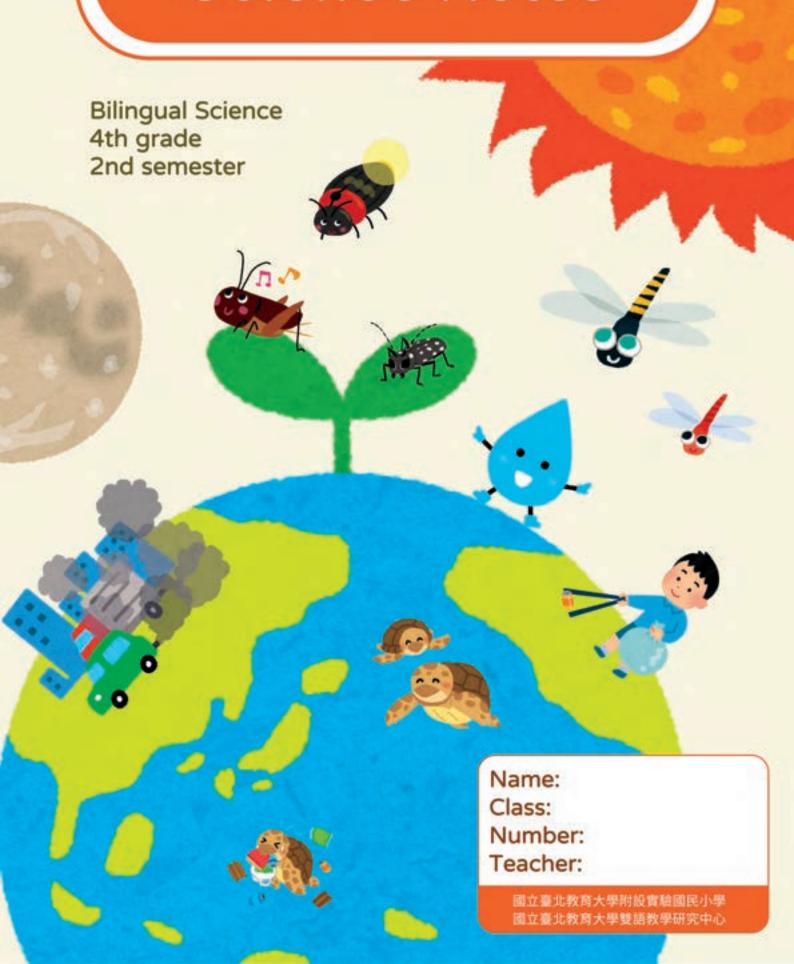


Science Notes



Preface 前言

政府推動 2030 雙語政策,期基於臺灣已掌握華語使用的優勢,在專業知識 之上,進一步強化我國人,尤其年輕世代的英語溝通能力,增強全球競爭力。 (國家發展委員會 2020) ;而如何提升國民英語溝通能力以增加國際競爭力, 是學校教育中努力的目標。

有威於雙語教育及近年來我國積極培養學童STEAM (Science, Technology, Engineering, Arts, and Mathematics)結合科學、技術、工程、藝術,以及數學跨學科素養的教育趨勢,本校自108學年度開始試辦自然課程雙語教學,以英語營造生活情境中的科學,透過趣味科學實驗增進學童以英語來進行科學探究的興趣與能力。

這本科學筆記本是本校自然課程雙語教學團隊-陳美卿、林雨慶、劉容昇、 范瑋庭以及2022年7月剛到任的外師Leonawen等教師所共同設計的;國立臺 北教育大學雙語教學研究中心協助自然科學英語內容校對、編排及印製;教學 過程中階段性的提高雙語的使用,以英語指導科學實驗步驟,透過動手做實驗 來激發學童的科學探究潛能,期望學童可以紮紮實實的學習自然科學知識,提 升學生英語聽說能力,以及把所學的英語運用在課堂上,啟發學童善用英語進 行科學領域學習的能力,厚植學童的科學力及英語力,進而培養我國國際型人 才與視野。







UNIT 1 Day and Night Sky

日期: /

應聽懂及認讀的生字

□ 1. 日 day □ 2. 夜晚 night □ 3. 白天 daytime nighttime □ 4. 夜間 □ 5. 天空 sky □ 6. 星星 star □ 7. 太陽 sun sunlight □ 8. 陽光 □ 9. 位置 position □ 10. 東方 east □ 11. 西方 west □ 12. 陰影 shadow □ 13. 上升 rise □ 14.放 set





- We can see the Sun during the day. We can see the Moon at night.
- 2. The Sun rises in the east and sets in the west.
- 3. The Moon rises in the east and sets in the west.
- 4. The Moon waxes and wanes. It takes the Moon 29 to 30 days to go through its different phases.

Science Videos Unit 1

Solar Energy- the Sun's apparent daily movement





The Moon for Kids || Moon Phases for Kids || Astronomy for Kids





Day and Night Explanation, Causes Science for Kids





How the Sun affects the Earth | Science videos for kids | Kids Academy





Day and Night || video for kids



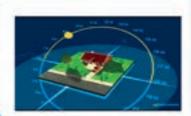


sun and shadow





The Apparent Path of the Sun





What causes day and night





Why Does the Moon Change?





Why Can I See the Moon During the Day?



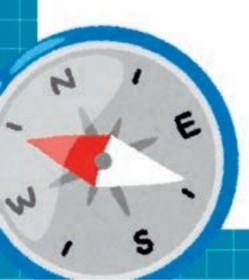
















Activity 1 Daytime and nighttime

and

I see

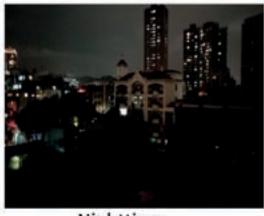
What can you see?





Daytime

What	can you	see in t	he daytime	?	
I see				-	



Nighttime

What can you see at night?

and

True or False

- ()1. We can also easily see stars when there is light pollution(光害).
- ()2. It is bright(明亮)during the day.

Activity 2 Sun and shadow

What happens to the size and the position(位置) of the shadow? Fill in the_____.

long the shortest east



The Sun rises(升起) in the ______.

The shadow is ______ in the morning.



The Sun is ______ the basketball stand(籃球架).
The shadow is _____ at noon.

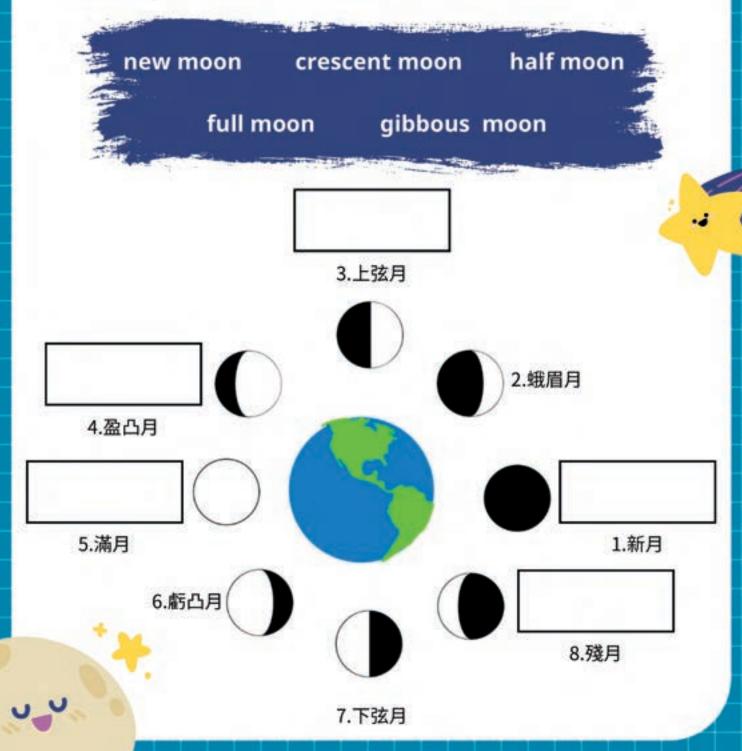


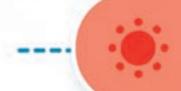
The Sun sets(落下) in the ______ in the evening.

Activity 3 Moon phases

The changes we see in the shape of the Moon are known as Moon phases(月相).

Choose your answer from the work bank below.

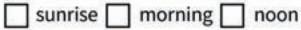


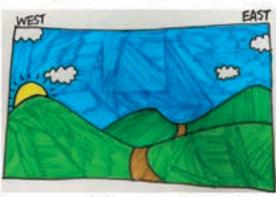


Let's Review

 Every day, the Sun rises in the east and sets in the west. We can tell the time by looking at the Sun's position in the sky.
 Please check the correct time of day for each picture below.







sunrise sunset afternoon



morning sunset afternoon

2. Complete(完成) the order(順序) of the Moon phase.









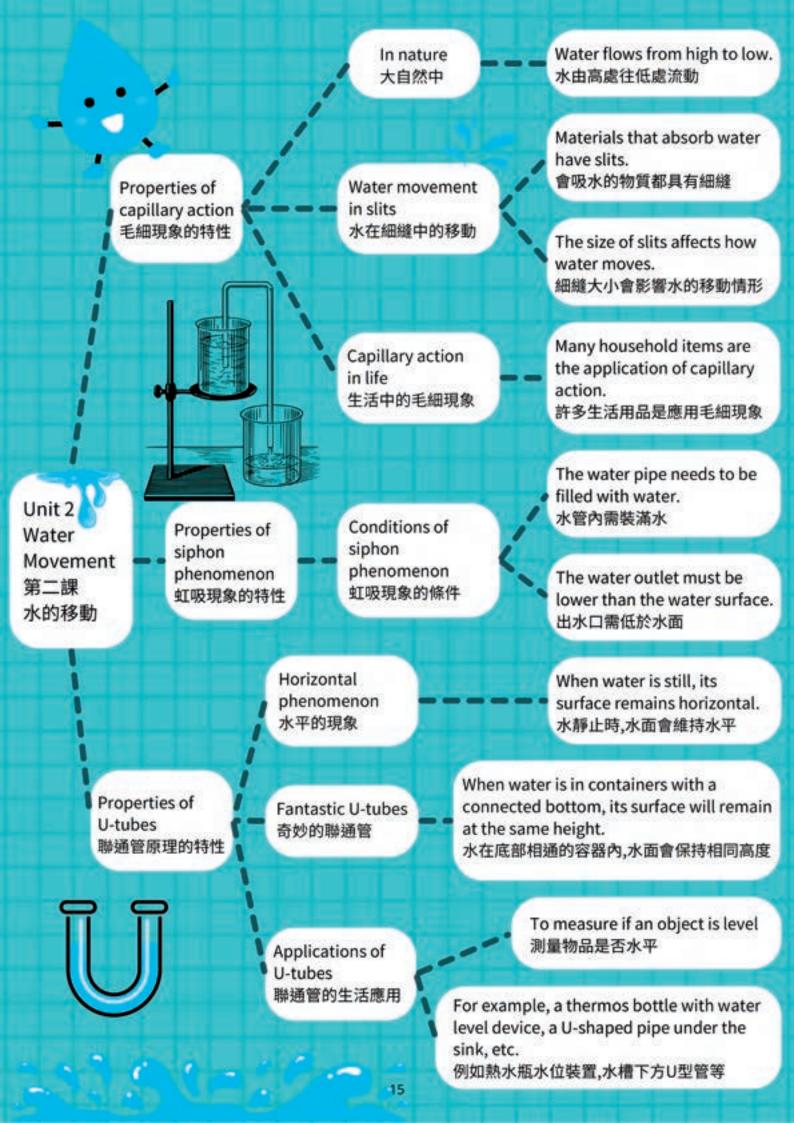
3











UNIT 2 Water Movement

日期: /

應聽懂及認讀的生字

1.	水	water	□ 17. 管道	pipe
2.	水的移動	water movement	□ 18. 管道原理	pipe principle
3.	毛細現象	capillary action	□ 19. 水管	water pipe
4.	水流	water flow	□ 20. 連接管	connecting pipe
5.	裂缝	slit	□ 21. 洩漏	leak
6.	高處	high place	□ 22. 洩漏	leakage
7.	低處	low place	□ 23. 水泵	water pump
			□ 24. 水力馬達	water motor
8.	虹吸管	siphon	□ 25. 水位	water level
9.	虹吸現象	siphon phenomenon	□ 26. 出水口	water outlet
10.	横向現象	horizontal phenomenon	□ 27. 淨水器	water filter
11.	吸收	absorb	□ 28. 水容器	water container
12.	能吸收(液體)的	absorbent	□ 29. 自來水	tap water
13.	傾斜的	tilted		
14.	水平的	horizontal		7000
15.	容器	tank	-	
16.	水族館	aquarium		

- Capillary action is the ability of water to move up in narrow spaces without the help of an outside force.
- In the siphon phenomenon, the water pipe needs to be filled with water and the water outlet must be lower than the water surface.
- 3. Water flows in water pipes or containers connected at the bottom.

Science Videos Unit 2

How Does Water Get to Your House?





Curious George @George's Simple Siphon





The Color-Changing Celery Experiment!





Capillary Water





Capillary Action Experiment | Water and Our World | The Good and the Beautiful





Kid Experiments: Syphon -Darwin and Newts





The Water. Looking after our Planet | Educational Video for Kids.





How Your Home Plumbing Works (From Start to Finish) | GOT2LEARN



















Activity 1 Capillary action



Use the words below to fill in the _____.

faster slower up
down capillary action

What is **capillary action**?
When water moves _____
through narrow spaces, we call it _____.



- 1)The thinner paper absorbs water _____
- 2)The thicker paper absorbs water _____



What are examples of capillary action? Circle them.



The root of the plant absorbs water. 植物的根吸收水分



The sponge absorbs water. 海綿吸水



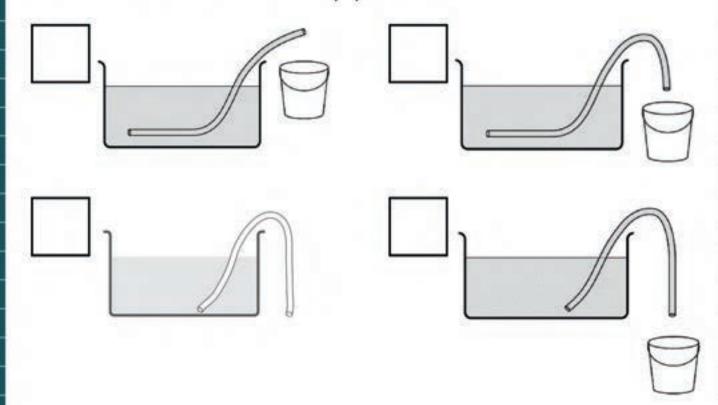
Water flows from high to low. 水從高處往低處流



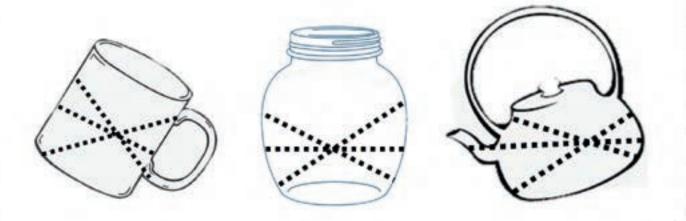
We write with a Chinese brush. 用毛筆沾墨汁寫字

Activity 2 Siphon

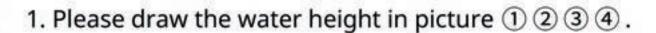
1. Will the water flow out of the pipe? Please check, if it will flow out of the pipe.

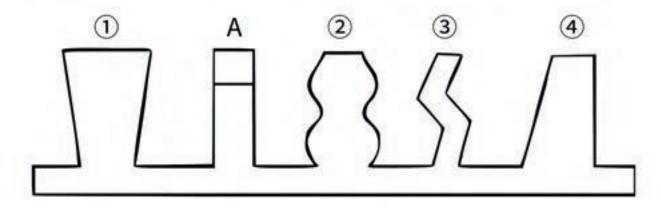


2. Please draw the horizontal plane.



Activity 3 Connecting pipes





2. What are examples of connecting pipes? Please check .



The U-shaped pipe under the sink 洗手台下的U型管



The thermos bottle with water level device 有水位裝置的保溫瓶



Writing with a Chinese brush 用毛筆沾墨汁寫字



The melting of ice 冰塊的溶化



Let's Review

What will these flowers look like? Color them and fill in the ______.



absorb up capillary cation

A plant uses ______ to _____ water.

Its stem is like a straw. The water goes

_____ through the stem and moves to different parts of the plant.

Unit 3

Demystifying Insects

昆蟲大解密



Where are insects? 昆蟲在哪裡 How to find insects 如何找昆蟲的 位置 Find the reference point 找出參照點

Determine the direction and distance 確定方位與距離



Head 頭部



Eyes, antennae 眼睛,觸角

Thorax 胸部

Unit 3 Demystifying Insects 第三課 昆蟲大解密

How do insects change and grow? 昆蟲如何成長變化 Characteristics 特徴

> Six legs, wings 六隻腳, 翅膀

Abdomen 腹部

Complete metamorphosis 完全變態

Egg, larva, pupa, adult 卵, 幼蟲, 蛹, 成蟲

Incomplete metamorphosis 不完全變態

Egg, nymph, adult 卵, 若蟲, 成蟲

Animals, plants

Are insects important? 昆蟲重要嗎

Nature 大自然

> Life/lives 生活

動物,植物

Human 人類



UNIT 3 Demystifying Insects

日期:

應聽懂及認讀的生字

□ 1. 昆蟲	insect	□ 21. 生命週期	life cycle
□ 2. 蝴蝶	butterfly	□ 22.變態	metamorphosis
□ 3. 蜜蜂	bee	□ 23. 孵化	hatch
□ 4. 蚊子	mosquito	□ 24. 蛋	egg
□ 5. 蟑螂	cockroach	□ 25. 幼蟲	larva/larvae
□ 6. 螞蟻	ant	□ 26. 蛹	pupa/pupae
□ 7. 蜻蜓	dragonfly	□ 27. 成人	adult
□ 8. 蛾	moth	□ 28. 若蟲	nymph
□ 9. 甲蟲	beetle		
□ 10. 蟋蟀	cricket	□ 29. 蜜糖	honey
□ 11. 竹節蟲	stick bug	□ 30. 登革熱	dengue
□ 12. 棲息地	habitat	□ 31. 衣服	clothing
 		□ 32.棉布	cotton
□ 13.頭	head	□ 33. 害蟲	pest
□ 14.胸部	thorax		5.677300,0
□ 15. 腹部	abdomen	LOSTED NO	TOTAL TRANSPORT
□ 16. 觸角	antenna/antennae		
□ 17. 眼睛	eye	GIR A	7.7
□ 18.腿	leg		Un U
□ 19. 六條腿	six legs		
□ 20. 翅膀	wing	X	

- An insect's body is divided into head, thorax, abdomen, eyes, antennae, legs, and wings.
- 2. Insects go through a process called metamorphosis. Complete metamorphosis has four stages: egg, larva, pupa, and adult.
- Some insects are helpful to our lives. They bring honey. Others are harmful pests. They spread dengue.

Science Videos Unit 3





Life Cycle of a Butterfly *ANIMATION





Life cycle of a butterfly 4k HD || From eggs to full grown butterflies *REAL LIFE





Life Cycle of European Rhinoceros Beetle (Oryctes nasicornis)





10 Interesting Insects || Insects for Kids || Bugs for Kids





Inspect An Insect





All About Insects for Children: Bees, Butterflies, Ladybugs, Ants and Flies for Kids

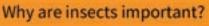




Insects | Educational Videos for Kids (Body parts)







































Activity 1 Where are insects?

7

Match the pictures.



Ant 螞蟻



Rhinoceros beetle 獨角仙



Dragonfly 蜻蜓



Butterfly 蝴蝶



Over the water 在水面上



In the trees 在樹上

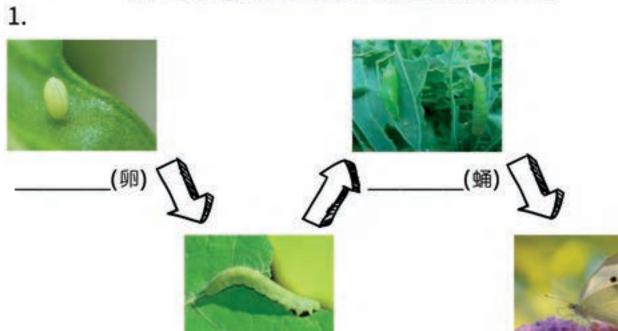


Among the flowers 在花叢中

Activity 2 How do insects grow and change?

Fill in the _____ to complete the insect life stages.

adult nymph egg larva pupa



(幼蟲)



(成蟲)

2.



Activity 3 Are insects important?

What can insects do? Circles the picture(s).



Dung beetles can break down wastes of animals. 糞金龜能分解動物排泄物



Some insects help flowers reproduce. 有些昆蟲幫助花朵傳播花粉 繁殖



Insects can clean the air. 昆蟲可以淨化空氣

What are the influences insects bring to people? If good, put V into the . If bad, put X into the .



Making honey 製造蜂蜜



Eating the crops 吃掉作物



Making silk used for clothing 吐出製作衣物用的 絲線



Spreading dengue fever 傳播登革熱



Being Pests 是有害的害蟲



Let's Review

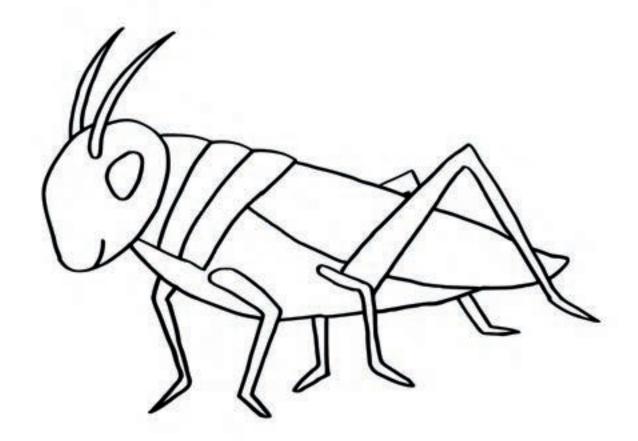
This is a grasshopper. It has three body parts: **head**, **thorax**, and **abdomen**.

Color the **head** red. Color the **thorax** orange.

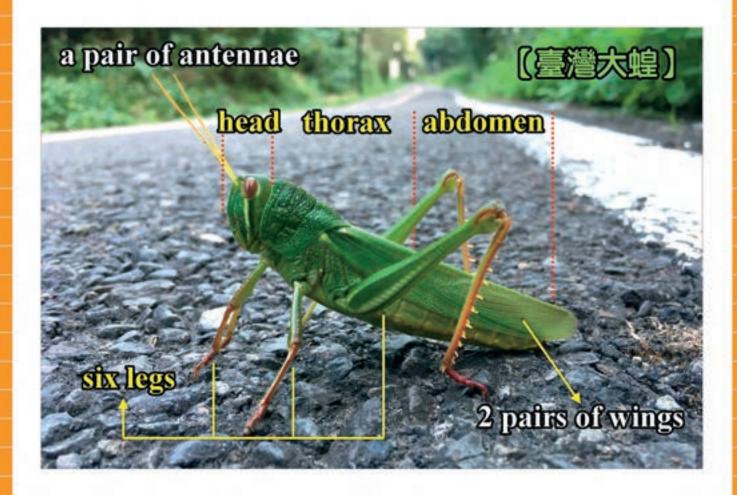
Color the **abdomen** yellow. Color the **eye** green.

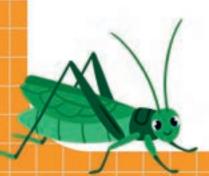
Color the **antennae** blue. Color the six **legs** purple.

Color the **wings** pink.



Let's Review

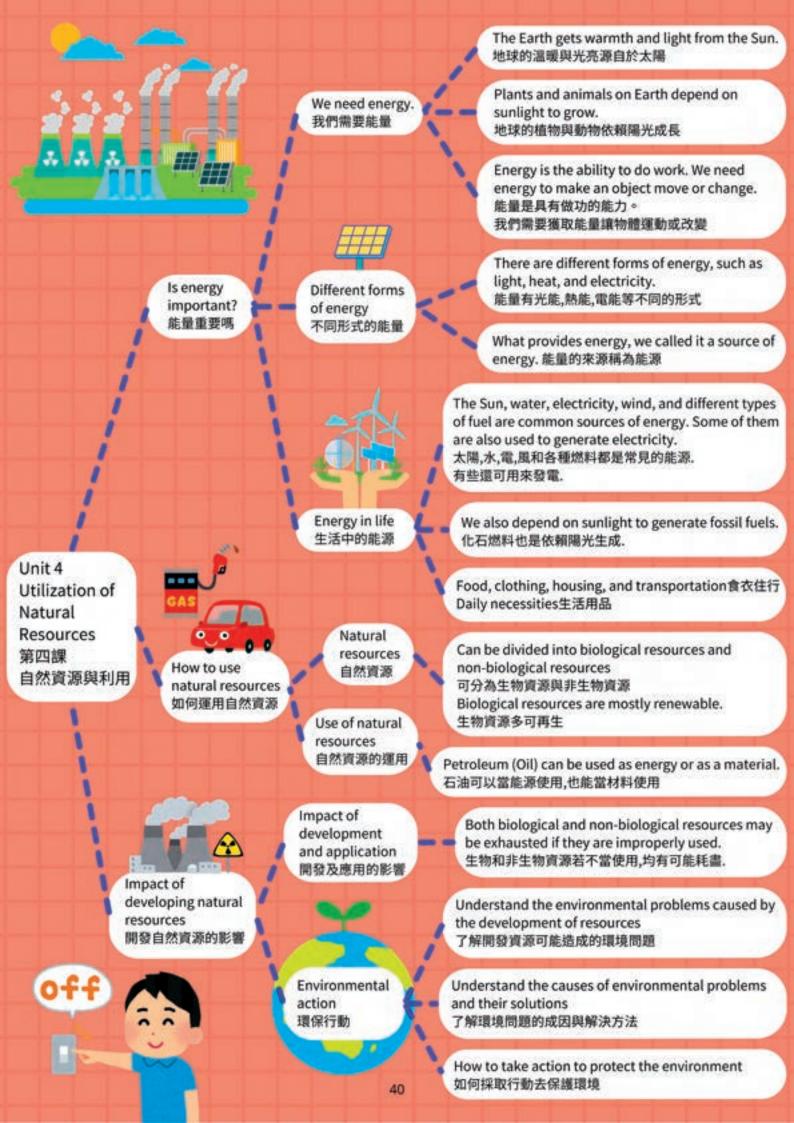




Unit 4

Utilization of Natural Resources

自然資源與利用



UNIT 4 Utilization of Natural Resources

日期:

應聽懂及認讀的生字

□ 1.	能量;能源	energy	24.	消耗	consumption
□ 2.	自然資源	natural resource(s)	25.	電	electricity
□ 3.	生物資源	biological resource(s)	26.	可再生能源	
□ 4.	植物	plant		renewable	energy
□ 5.	動物	animal	27.	不可再生能	原
□ 6.	非生物資源	non-biological resource(s)		nonrenewa	ble energy
□ 7.	陽光	sunlight	28.	化石燃料	fossil fuel(s)
□ 8.	風	wind	29.	煤炭	coal
□ 9.	水	water	30.	汽油	gasoline
□ 10	燃料	fuel	31.	天然氣	natural gas
□ 11	能量形式	form(s) of energy	32.	環境問題	
□ 12	光能	light energy		environme	ntal problem(s)
□ 13.	熟能	heat energy	33.	過度開發	overexploitation
□ 14	動能	kinetic energy	34.	污染	pollution
□ 15	勢能(位能)	potential energy	35.	空氣污染	air pollution
	聲能	sound energy	36.	水污染	water pollution
□ 17	核能	nuclear energy	37	. 塑料垃圾	plastic waste
□ 18	地熱能	geothermal energy	 		
			38.	環境保護	
□ 19.	食物	food		environme	ntal protection
□ 20.	衣服	clothing	39.	減少	reduce
□ 21.	住房	housing	40.	重用	reuse
□ 22.	運輸	transportation	41,	回收	recycle /
□ 23.	日用品	daily necessities			G

- The Sun is the main source of energy. Plants and animals depend on sunlight to grow.
- We can divide the sources of energy into two groups: biological (plants and animals) and non-biological (sun, wind, water and fuel).
- Overexploitation of energy may lead to exhaustion and pollution to Earth. So we need to follow the 3Rs principle: Reduce, Reuse, and Recycle.



Science Videos Unit 4



What Is Energy Lesson for Kids





How to Take Care of the Environment -10 Ways to Take Care of the Environment





Renewable Energy Sources - Types of Energy for Kids





What Are Sources of Energy? | Energy Explained | The Dr Binocs Show | Peekaboo Kidz





Environmental protection





Energy | The Dr. Binocs Show | Educational Videos For Kids





Reduce, Reuse and Recycle, to enjoy a better I ife | Educational Video for Kids.





How are Fossil Fuels Formed? | Coal, Oil & Natural Gas







Climate Change and the Greenhouse Effect | Educational Videos for Kids





















Activity 1 ls energy important?

What types of energy are they in the pictures below?

electrical energy light energy heat energy

nuclear energy potential energy sound energy



(勢能、位能)



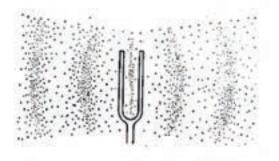
_(熱能)



_____(光能)



(電能)



_(聲能)



_____(核能)



Activity 2

How do we divide natural resources

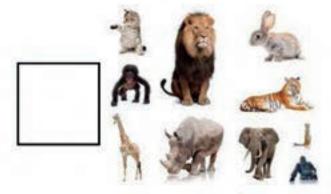
Draw



if they are biological resources.



Draw if they are non-biological resources.



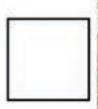
Animals



Sun



Coals





Plants



Oil



Activity 3

How do we impact the environment?

If it is good for the environment, draw



If it is bad for the environment, draw





Overuse plastic products 過度使用塑膠產品





Take public transportation 搭乘大眾交通工具



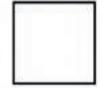


Overfishing 過度捕撈





Use rice washing water to water plants 用洗米水澆花







Let's Review



Wh	at	is	en	er	'q	1?

move work

Energy is the ability to do ______.

We need energy to make an object _____ or change.

What energy do they need?

- 1.Match the pictures with the kinds of energy they need to work.
- 2.Is the energy renewable? Please Rcheck.
- 3.If not, can you save it? What can you do to protect the environment? Circle your answer.

 R: Renewable

N : Non- Renewable



Solar energy

R N What to do to protect the environment: Install(安裝) more / less solar panels(太陽能板)

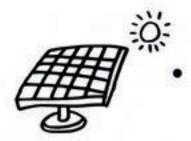


Petroleum Energy

What to do to protect the environment:

Drive your own car/

Take public transportation



Electrical Energy

What to do to protect the environment: Turn on / off the light when you leave the room



Date	Points	Emoticon	Date	Points	Emoticon
ii.					



Science Notes

Bilingual Science 4th grade 2nd semester

Authors

陳美卿、林雨慶、劉容昇、范瑋庭、Leonawen

Editors

簡雅臻、林欣宜、陳巧軒

Graphic designer 陳巧軒

國立臺北教育大學附設實驗國民小學/國立臺北教育大學雙語教學研究中心